

"호랑이에게 물려가도  
한국어 똑바로 알면 산다!"



Fun! Fun!  
Korean

재미있는

한국어 1

Workbook

고려대학교 한국어문화교육센터 지음



Fun! Fun!  
Korean

한국어입니다

# 한국어 1

## Workbook

고려대학교 한국어문화교육센터 지음



Hanoi University of Industry Library  
Trung tâm Thông tin Thư viện  
A library is located in the university with facilities for research and teaching.  
A library is located in the university with facilities for research and teaching.

HANOI UNIVERSITY OF INDUSTRY  
Hanoi University of Industry  
Mechanical Engineering Department  
KOREAN DEPARTMENT

## 한국어

는 사용 인구 면에서 세계 10대 언어에 속하는 주요 언어로, 지금도 많은 사람들이 세계 곳곳에서 한국어를 배우고 있습니다. 이러한 한국어 학습 열기는 국제 사회에서 한국의 위상이 높아짐에 따라 앞으로 더욱 뜨거워질 것으로 전망합니다.

고려대학교 한국어문화교육센터는 설립 이래 20여 년 간 다양한 학습자를 대상으로 한국어와 한국 문화를 교육해 왔으며, 체계적이고 효율적인 교수 방법으로 세계적으로 정평이 나 있습니다. 그리고 그동안 학습자에 따른 맞춤형 교육을 실시해 오면서 다양한 한국어 교재를 개발해 왔습니다.

이 교재는 한국어문화교육센터가 그동안 쌓아 온 연구와 교육의 성과를 바탕으로 개발한 것입니다. 이 교재의 가장 큰 특징은 한국어 구조에 대한 이해와 다양한 말하기 연습을 바탕으로 학습자 스스로 의사소통 활동을 해 낼 수 있도록 구성했다는 점입니다. 이 교재를 통해 학습자는 다양한 의사소통 상황에서 성공적인 한국어 의사소통을 할 수 있는 능력을 기르게 될 것입니다.

이 교재가 나오기까지 참으로 많은 분들의 정성과 노력이 있었습니다. 무엇보다도 밤낮으로 고민하고 연구하면서 최고의 교재를 개발하느라 고생하신 저자들께 감사를 드립니다. 또한 고려대학교의 모든 한국어 선생님들께도 깊은 감사를 드립니다. 이 분들의 교육과 연구에 대한 열정과 헌신적인 노력이 없었다면 이 교재의 개발은 불가능했을 것입니다. 이 선생님들의 교육 방법론과 강의안 하나하나가 이 교재를 개발하는 데 훌륭한 기초 자료가 되었습니다. 이 외에도 이 책이 보다 좋은 모습을 갖추게 도와주신 번역자를 비롯해 편집자, 삽화가들께 감사를 드립니다. 또한 한국어 교육에 관심과 애정을 가지고 이렇듯 훌륭한 교재를 출간해 주신 교보문고에도 큰 감사를 드립니다.

부디 이 책이 여러분의 한국어 학습에 큰 도움이 되기를 바라며, 한국어 교육의 발전에 새로운 이정표가 될 수 있기를 바랍니다.

2008년 5월

국제어학원장 김기호

## 차례

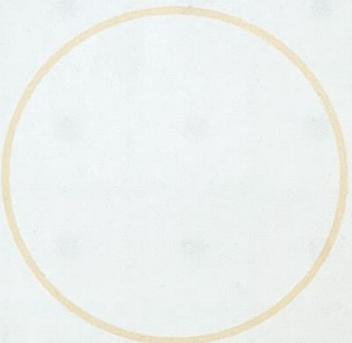
- 머리말
- 일러두기
- 한글 익히기
- 교재 구성

5

6

8

22



- 제1과 자기소개
- 제2과 일상생활 I
- 제3과 물건 사기
- 제4과 일상생활 II
- 제5과 위치
- 종합 연습 I

26

36

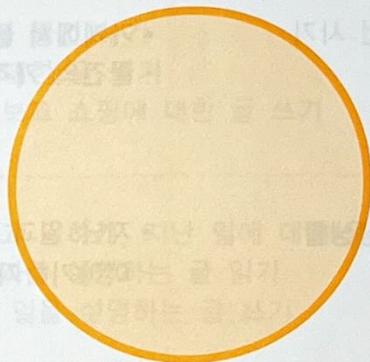
46

58

74

86

● 제6과 음식	92
● 제7과 약속	104
● 제8과 날씨	118
● 제9과 주말 활동	132
● 제10과 교통	144
● 종합 연습 II	154



● 제11과 전화	160
● 제12과 취미	172
● 제13과 가족	186
● 제14과 우체국 · 은행	198
● 제15과 약국	210
● 종합 연습 III	226
● 정답	232

집필위원 이동은 (*Lee, Dong-Eun*)  
현재 고려대학교 한국어문화교육센터 교수  
주요 논저 : 한국어 회화Ⅲ(공저)  
한국어 학습자의 철자 오류와 개선 방안

김지영 (*Kim, Ji Young*)  
전 고려대학교 한국어문화교육센터 전임강사  
현 고려대학교 교육대학원 한국어교육전공 강사  
주요 논저 : 한국어 교재론 (공저)  
한국어 회화Ⅲ(공저)

발행일 2008.05.16 초판 1쇄  
2015.09.07 초판 13쇄  
지은이 고려대학교 한국어문화교육센터  
발행인 허정도  
발행처 (주)교보문고  
총 팔 유승경

신고번호 제 406-2008-000090호  
주 소 경기도 파주시 교하읍 문발리 501-1  
전 화 대표전화 1544-1900  
도서주문 02-3156-3681  
팩스주문 0502-987-5725

ISBN 978-89-7085-864-7 14710  
978-89-93995-98-5 14710 (set)

- 이 책은 (주)교보문고가 고려대학교 국제어학원 한국어문화교육센터와의 출판 및 판매 독점계약에 의해  
발행한 것이므로 내용, 사진, 그림의 전부나 일부의 무단복제 및 무단전사를 일절 금합니다.
- 잘못 만들어진 책은 구입하신 곳에서 바꾸어 드립니다.